

NÄMNDEN FÖR INTERNATIONELLA ADOPTIONSÄRENDEN I FINLAND

Verksamhetsberättelse 2009

Nämnden för internationella adoptionsärenden i Finland

Ordförande: Hanna Rantala

Sekreterare: Jonna Salmela

Statistik: Kristiina Malmström

INNEHÅLL

1 Allmänt om internationell adoption	31
2 Nämndens sammansättning.....	32
3 Nämndens verksamhet	34
Bilaga 1. Statistiska uppgifter om barn som kommit till Finland, om ansökan om tillstånd och om ansökandena.....	37
Bilaga 2. Adoptionstjänstorganens utländska samarbetspartners	41
Bilaga 3. Stater som är parter i Haagkonventionen.....	43
Bilaga 4. Förordning om nämnden för internationella adoptions- ärenden i Finland (509/1997)	45

I ALLMÄNT OM INTERNATIONELL ADOPTION

Bestämmelser om adoptioner och adoptivförhållanden i Finland finns i adoptionslagen (153/1985) och adoptionsförordningen (508/1997). Förordningen om nämnden för internationella adoptionsärenden i Finland (509/1997) samt konventionen om skydd av barn och samarbete vid internationella adoptioner (Haagkonventionen) innehåller också bestämmelser om internationell adoption. Finland har tillträtt Haagkonventionen år 1997.

Den allmänna planeringen, ledningen och övervakningen av internationella adoptioner ankommer på social- och hälsovårdsministeriet. Särskild sakkunnigmyndighet i internationella adoptionsärenden är nämnden för internationella adoptionsärenden i Finland som tillsatts av statsrådet och är underställd social- och hälsovårdsministeriet. Nämnden för internationella adoptionsärenden i Finland verkar som en central myndighet som avses i 6 artikeln 1 stycket Haagkonventionen.

Praktiska uppgifter i anknytning till internationella adoptioner handhas av adoptionstjänstorganen. Adoptionslagstiftningen i Finland förutsätter användning av adoptionstjänst. Adoptionstjänstorgan, som beviljats tillstånd för sin verksamhet av social- och hälsovårdsministeriet är Helsingfors stads socialnämnd, Interpedia rf samt Rädda Barnen rf.

År 2009 hade 3 644 barn kommit till vårt land genom internationell adoption. Dessa barn har adopterats i enlighet med adoptionslagen som trädde i kraft år 1985. I vissa fall sker adoptionen av barn som har kommit till Finland i en främmande stat, och i enlighet med lagstiftningen i landet i fråga, utan tillstånd som beviljats av nämnden. I dessa fall har Helsingfors hovrätt kunnat fastställa adoptionens giltighet i Finland. Det största antalet barn har kommit till Finland från Ryssland, Kina, Thailand, Colombia och Etiopien.

Barn har adopterats till Finland från utlandet sedan 1970-talet. På 1980-talet anlände årligen knappt hundra barn i Finland. I början av 1990-talet var antalet barn under hundra men sedan 1993 har årligen över hundra barn anlönt till Finland och i flera år nästan två hundra. På 2000-talet har antalet barn som anlönt till Finland ökat ännu mer. År 2005 kom 308 barn till Finland genom internationell adoption. År 2006 minskade antalet barn väsentligt. Sammanlagt 218 barn anlände år 2006. År 2007 anlände 176 barn till Finland och år 2008 endast 157. År 2009 ökade antalet barn som anlönt till Finland till 187. Intresset för internationell adoption har alltid varit stort såväl hos oss som i världen i övrigt. År 2009 handlade nämnden 381 adoptionsansökan.

2 NÄMNDENS SAMMANSÄTTNING

Genom förordning (509/1997) bestäms om sammansättning och tillsättande av nämnden för internationella adoptionsärenden i Finland samt om dess uppgifter. Nämnden består av en ordförande och en vice ordförande samt en behövlig mängd andra medlemmar. De sistnämnda medlemmarna har en personlig suppleant. Nämndens ordförande och vice ordförande skall vara företrädare för social- och hälsovårdsministeriet. Av de övriga medlemmarna skall åtminstone en företräda utrikesministeriet, en justitieministeriet, en Migrationsverket, en sakkännedom inom det kommunala barnskyddsarbetet samt en sakkännedom inom forskningen och utvecklingen av socialbranschen. Därtill skall en medlem väljas från varje godkänt adaptionstjänstorgan. Statsrådet tillsätter nämnden för en femårsperiod. Social- och hälsovårdsministeriet anvisar en sekreterare för nämnden.

Nämndens sammansättning 2009:

ordförande	jurist Hanna Rantala social- och hälsovårdsministeriet
vice ordförande	regeringssekreterare Hanna Kiiskinen social- och hälsovårdsministeriet
medlemmar (suppleanter)	lagstiftningsrådet Tuomo Antila (lagstiftningsrådet Salla Lötjönen) justitieministeriet jurist Mikko Koli (jurist Minna-Kaisa Liukko) utrikesministeriet utvecklingschef Jukka Mäkelä (utvecklingschef Esa Eriksson) Institutet för hälsa och välfärd (THL) sakkännedomen inom forskningen och utvecklingen av socialbranschen ledande socialarbetare Tapani Unkila Tammerfors stad (serviceområdechef Olli-Pekka Alapiessa Riihimäki stad) sakkännedom inom det kommunala barnskyddet överinspektör Jarmo Tiukkanen (ledare för resultatområdet Arja Kallakivi) Migrationsverket

överinspektör **Maire Kolimaa**
social- och hälsovårdsministeriet
ledande socialarbetaren **Aulikki Haimi-Kaikkonen**
(ledande socialarbetare **Vanessa Holmström**)
Helsingfors stads socialnämnd
organisationsjurist **Tiina Tammi**
Rädda Barnen rf
verksamhetsledare **Anja Ojuva**
(adoptionsansvarig **Eija Kiiskinen**)
Interpedia rf

Nämndens sekreterare har år 2009 varit överinspektör **Jonna Salmela**.

3 NÄMNDENS VERKSAMHET

Uppgifter för nämnden för adoptionsärenden är enligt förordningen om nämnden för internationella adoptionsärenden i Finland (509/1997) att:

- bevilja tillstånd för internationell adoption till sökande
- godkänna de finländska adoptionstjänstorgans utländska samarbetspartners (utländska adoptionstjänstorgan)
- upprätthålla material om främmande staters lagstiftning gällande adoption
- avge sakkunnigutlåtanden
- ta initiativ för att utveckla den internationella adoptionsverksamheten
- följa med den internationella utvecklingen i internationella adoptionsärenden
- följa med hur Haagkonventionen följs i Finland och vid behov vidta åtgärder för att den skall följas
- samarbeta med de centrala myndigheterna i de stater som är parter i Haagkonventionen för att genomföra målen i konventionen och för att utbyta information som avses i konventionen
- handha de uppgifter som enligt Haagkonventionen ankommer på den centrala myndigheten som inte genom lag, förordning eller social- och hälsovårdsministeriets beslut har givits till annat organ för att skötas.

Nämnden för internationella adoptionsärenden i Finland har sedan 1.7.1997 varit den centrala myndighet som avses i Haagkonventionen. Av de stater de finländska adoptionstjänstorganen samarbetar med har Colombia, Estland, Filippinerna, Indien, Kenya, Kina, Sydafrika och Thailand tillträtt konventionen. Bifogat finns en förteckning över staterna som tillträtt Haagkonventionen (bilaga 3). Nämnden höll sammanlagt 30 möten år 2009. 11 av mötena hade full sammansättning och de övriga 19 inskränkt sammansättning. Till nämndens inskränkta sammansättning hörde, förutom ordföranden en medlem som företrädde sakkännedom inom samhällsforskning och utveckling samt en medlem som representerade sakkännedom inom det kommunala barnskyddsarbetet. Till befogenheterna för den inskränkta sammansättningen hör behandling av ansökningar om adoptionstillstånd. Beviljande av tillstånd för internationell adoption är en av nämndens främsta uppgifter. Under år 2009 behandlades 381 tillståndsansökningar. Fem tillståndsansökningar återkallades. Nämnden fattade ett egentligt nekande tillståndsbeslut under verksamhetsåret.

Ansökningar om adoptionstillstånd tas upp till behandling i nämnden via adoptionstjänstorganen. Adoptionstjänstorgan i 160 fall var Rädda Barnen rf, i 153 fall Interpedia rf och i 68 fall Helsingfors stads socialnämnd. Under året fick nämnden 15 anmälningar om byte av adoptionstjänstorgan.

I 71 fall fattade nämnden beslut inom en månad räknat från ansökningens inlämningsdatum. I 126 fall räckte behandlingstiden över en månad men under två månader. I 96 fall tog behandlingen och beslutsfattandet över två månader men under tre månader och i 88 fall över tre månader. Behandlingstiden förlängdes på grund av bl.a. de ytterligare utredningar som begärdes. År 2009 begärdes 76 ytterligare utredningar angående ansökningarna.

Till nämnden gjordes under det gångna året anmälan om sammanlagt 187 barn som anlänt till Finland. Sammanlagt 40 barn anlände från Sydafrika. Från både Ryssland och Thailand anlände sammanlagt 33 barn. Efter Sydafrika, Ryssland och Thailand följde Kina (26 barn). Närmare uppgifter om de till Finland anlända barnen samt statistiska uppgifter gällande ansökningarna om tillstånd ingår som bilaga till denna rapport (bilaga 1).

I nio fall gav nämnden expertutlåtande till Helsingfors hovrätt angående fastställande av adoption som skett i annat land.

Under verksamhetsåret godkände nämnden sex finländska adoptionstjänstorgans ansökningar om tillstånd att samarbeta med ett utländskt adoptionstjänstorgan. Fem av ansökningarna gällde förnyelse av tillstånd och en ansökning gällde en helt ny kontakt. En ny kontakt är Interpedian samarbetspartner Bal Anand Worldchildren Welfare Trust i Indien. I april 2009 beviljade nämnden Interpedia tillstånd att samarbeta med Bal Anand Worldchildren Welfare Trust. En förteckning över adoptionstjänstorganens utländska samarbetspartners ingår som bilaga till denna verksamhetsberättelse (bilaga 2).

Ett möte av Nordic Adoption Council (NAC) ordnades i Reykjavik 3.–5.9.2009. Av nämndens medlemmar deltog ordföranden Hanna Rantala, sekreteraren Jonna Salmela, verksamhetsledare Anja Ojuva samt organisationsjurist Tiina Tammi. Teman i mötet innefattade frågor kring tjänster efter adoption, adoptivbarns särskilda behov och stöd till adoptivfamiljer, handboken om Haagkonventionens goda praxis, de senaste utvecklingstrenderna i Norden samt handboken om ackreditering av Haagkonventionen.

År 2009 var det Danmarks tur att organisera det nordiska mötet av adoptivmyndigheter. Mötet ägnade rum i Köpenhamn 28.–29.5.2009. I mötet deltog delegationer från alla de nordiska länderna. I mötet diskuterades det bl.a. om att väntetiden för adoption har överallt blivit längre och om att barn som adopterats internationellt har mer och mer särskilda behov. Det diskuterades också om behov att förstärka det ömsesidiga samarbetet mellan europeiska adoptivaktörer. I mötet planerades det också frågor för det kommande mötet av de europeiska centralmyndigheterna som under hösten ordnas i Oslo. Ordförande Hanna Rantala och sekreterare Jonna Salmela deltog i mötet.

Nämnden fick besök den 12.6.2009 av Susan Otuoma och Muteru Njama från Interpedias kenyanska samarbetspartner Little Angels Network. I mötet deltog från Finlands del nämndens medlemmar ordförande Hanna Rantala och sekreterare Jonna Salmela samt verksamhetsledare Anja Ojuva,

adoptionsansvarig Eija Kiiskinen och adoptionssekreterare Anu Karvinen från Interpedia.

Ordförande Hanna Rantala och sekreterare Jonna Salmela deltog i de europeiska centralmyndigheternas årliga arbetsmöte i Oslo 15.–16.10.2009. Teman i mötet inkluderade bl.a. enskilda adoptioner och hur dem kan bättre förebyggas, frågor kring tjänster efter adoption, kontroll av adoptionsrelaterade kostnader samt utvecklande av samarbete mellan europeiska adoptivaktörer. På mötet diskuterades också om hur mottagarländer ofta orimligt trycker på adoptivbarns ursprungsländer.

Ordförande Hanna Rantala, sekreterare Jonna Salmela och organisationsjurist Tiina Tammi deltog i Europarådets konferens om adoption i Strasbourg den 30.11–1.12.2009. Konferensen varade två dagar och den första dagen handlade om den reviderade europeiska adoptionskonventionen och den andra dagen internationell adoption. Teman under den första dagen handlade, å ena sidan, om barnets rättigheter i adoptionsprocessen (bl.a. barnets rättsliga ställning, företrädare och samtycke) och, å andra sidan, om den vuxnas roll i adoptionsprocessen (bl.a. vem som kan adoptera, de biologiska föräldrarnas samtycke till adoption). Ett annat tema var mediernas roll och ansvar i frågor kring adoption. Under den andra dagen diskuterades på mötet om bl.a. tillgodoseendet av barnets bästa vid internationell adoption, betydelsen av Haagkonventionen samt om förebyggandet av missbruk i adoptionsprocesser.

Ordförande Hanna Rantala och sekreterare Jonna Salmela deltog i ett seminarium om tjänster efter adoption som ordnades i Tiukula den 10.12.2009.

Nämndens sekreterare och ordförande deltog i evenemang som adoptionsnätverket ordnade under verksamhetsåret.

Nämndens webbplats finns under adressen www.stm.fi/svenska under rubriken Nämnder och delegationer. Vid webbplatsen finns information om nämnden och adoptionstjänstorganen samt allmän information om internationell adoptionsverksamhet och nämndens mötetider.

BILAGA I.

STATISTISKA UPPGIFTER GÄLLANDE BARN SOM ANLÄNT TILL FINLAND ÅR 2009

Antal barn, ursprungsland, kön och adoptionstjänstorgan

Land	Interpedia rf			Rädda Barnen rf			H-fors socialnämnd			Barn totalt
	Flicka	Pojke	Totalt	Flicka	Pojke	Totalt	Flicka	Pojke	Totalt	
Colombia	5	5	10				1		1	11
Estland							1	1	2	2
Etiopien	8	8	16							16
Filippinerna				4	6	10				10
Indien	5	2	7							7
Kina	11	3	14	16	3	19				33
Ryssland				15	21	36				36
Sydafrika	6	10	16				9	16	25	41
Thailand	6	9	15	3	4	7	3	6	9	31
Totalt	41	37	78	38	34	72	14	23	37	187

Barnets ålder, kön och adoptionstjänstorgan

Ålder	Interpedia rf			Rädda Barnen rf			H-fors socialnämnd			Barn totalt
	Flicka	Pojke	Totalt	Flicka	Pojke	Totalt	Flicka	Pojke	Totalt	
under 1 år	12	13	25	5		5	4	1	5	35
1 år	13	6	19	8	2	10	3	10	13	42
2 år	6	6	12	9	8	17	3	6	9	38
3 år	2	3	5	2	7	9	1	2	3	17
4 år	4	5	9	5	4	9	3		3	21
5 år	3	1	4	5	5	10		3	3	17
6 år	1	1	2	2	3	5				7
7 år		1	1	2	3	5				6
8 år			0		2	2				2
9 år		1	1							1
10 år										
11 år										
12 år										
13 år -								1	1	1
Totalt	41	37	78	38	34	72	14	23	37	187

Barnets födelseår och ursprungsland

Födelseår	Colombia	Estland	Etiopien	Filipinerna	Indien	Kina	Ryssland	Sydafrika	Thailand	Totalt
2009	1					6		4		11
2008	3	1	10	4	1	7		22	2	50
2007	2		2	5	1	13	5	9	7	44
2006	2		1	1	3	2	6	1	6	22
2005	1				1	2	8	3	6	21
2004	1		2			2	7	1	6	19
2003			1		1		4	1	2	9
2002	1						4		2	7
2001							2			2
2000										
1999										
1998										
1997										
1996		1								1
1995										
1994										
1993										
Totalt	11	2	16	10	7	33	36	41	31	187

ANSÖKNINGARNAS BEHANDLING I NÄMNDEN ÅR 2009

Beslut

Innehåll	Antal
Tillstånd beviljat för ett barn	125
Tillstånd beviljat för ett barn eller flera syskon	18
Åldersbegränsning i tillståndet/född före år x	11
Åldersbegränsning i tillståndet/född efter år x	45
Åldersbegränsning i tillståndet/född mellan år xx-xx	3
Förlängd giltighetstid för tillståndet (fortsatt tillstånd)	165
Tillstånd har inte beviljats	1
Övriga	13
Totalt	381

Ansökan som återtagits

	Antal
Tillståndsansökan	4
Ansökan om fortsatt tillstånd	1
Totalt	5

Ansökningarnas behandlingstid i nämnden

Tid	Antal
Under en månad	71
1 månad - under 2 månader	126
2 månader - under 3 månader	96
3 månader eller mer	88
Totalt	381

76 ytterligare utredningar begärdes.

Adoptionstjänstorganet i beslutet

Adoptionstjänstorgan	Antal
Rädda Barnen rf	160
Interpedia rf	153
Helsingfors stads socialnämnd	68
Totalt	381

STATISTISKA UPPGIFTER OM SÖKANDENA UNDER ÅR 2009

De statistiska uppgifterna om sökandena år 2009 innefattar inte de sökanden som har fått beslut om fortsatt tillstånd.

Sökandenas ålder

Ålder	Antal män	Antal kvinnor
25–29	1	7
30–34	30	49
35–39	72	72
40–44	70	57
45–49	18	12
50 -	2	2
Totalt	193	199

Ensamsökandena

Kvinnor	6
Män	
Totalt	6

Ansökande familjer utan barn och familjer med tidigare barn

Antal barn	Inga barn	Biologiska	Adopte- rade	Båda	Totalt
Inga barn	127				132
1 barn		10	29		40
2 barn		15	2	1	18
3 barn		2		2	4
4 barn eller mer		5			5
Totalt	127	32	31	3	199

Ansökande familjers hemort länsvis

Län	Familjer
Södra Finland	108
Västra Finland	64
Östra Finland	15
Uleåborg	8
Lappland	3
Åland	1
Totalt	199

BILAGA 2. ADOPTIONSTJÄNSTORGANENS UTLÄNDSKA SAMARBETSPARTNERS

Utländska adoptionstjänstorgan som nämnden har godkänt samt utgångstiden för tillståndet

Rädda Barnen rf

Filippinerna	Inter-Country Adoption Board, 9.5.2011
Kina	China Center of Adoption Affairs, 5.9.2011
Thaimaa	The Department of Social Development and Welfare, 15.12.2014 Holt Sahathai Foundation, 9.5.2011
Ryssland	Kommittén för arbets- och socialärenden i St Petersburg, 5.9.2011 Allmänna och yrkesinriktade undervisningskommittén i Leningrad Oblast, 10.6.2013 Ministeriet för undervisnings- och ungdomsärenden i Karelska republiken, 3.6.2014 Undervisnings- och vetenskapsförvaltningen i Chelya- binsk Oblast, 11.11.2013
Thailand	Department of Social Development and Welfare, 15.12.2009 Holt Sahathai Foundation, 9.5.2011

Helsingfors stads socialnämnd

Colombia	Instituto Colombiano de Bienestar Familiar, 15.5.2010 Casa de Maria y el Niño, 15.5.2010 La Casita de Nicolás, 4.12.2011
Estland	Socialministeriet i Estland, 6.6.2012
Sydafrika	Johannesburg Child Welfare Society, 31.10.2010
Thailand	The Department of Social Development and Welfare, 5.9.2011 Thai Red Cross Children Home, 5.9.2011

Interpedia rf

Colombia	Los Chiquitines, 10.2.2012 Fundación "Los Pisingos", 15.12.2009 Instituto Colombiano de Bienestar Familiar, 15.12.2009
----------	---

Etiopien	Children, Youth and Family Affairs Department, 21.8.2010
Indien	Families for Children (FFC), 18.4.2010 Delhi Council for Child Welfare, 12.10.2009 Bal Anand Worldchildren Welfare Trust, 26.8.2014
Kenya	Little Angels Network, 15.4.2013
Kina	China Center of Adoption Affairs, 15.6.2012
Sydafrika	Apostolic Faith Mission Executive Welfare Council/Abba Adoptions, 21.4.2012
Thailand	Friends For All Children Foundation, 15.12.2009 The Department of Social Development and Welfare, 15.12.2009

BILAGA 3. STATER SOM ÄR PARTER I HAAGKONVENTIONEN 4.8.2010

Stater som ratificerat eller stater som anslutit sig till konventionen samt konventionens ikraftträdelsepunkt. 4.8.2010 finns det sammanlagt 82 stater som är parter i konventionen.

Albanie	1.1.2001	Kina	1.1.2006
Andorra	1.5.1997	Kuba	1.6.2007
Armenien	1.6.2007	Lettland	1.12.2002
Australien	1.12.1998	Liechtenstein	1.5.2009
Azerbajdzjan	1.10.2004	Litauen	1.8.1998
Belgien	1.9.2005	Luxembourg	1.1.2002
Belize	1.4.2006	Madagaskar	1.9.2004
Bolivia	1.7.2002	Mali	1.9.2006
Brasilien	1.7.1999	Malta	1.2.2005
Bulgarien	1.9.2002	Mauritius	1.1.1999
Burkina Faso	1.5.1996	Mexiko	1.5.1995
Burundi	1.2.1999	Moldavien	1.8.1998
Chile	1.11.1999	Monaco	1.10.1999
Colombia	1.11.1998	Mongoliet	1.8.2000
Costa Rica	1.2.1996	Nederländerna	1.10.1998
Cypern	1.6.1995	Norge	1.1.1998
Danmark	1.11.1997	Nya Zeeland	1.1.1999
Dominikanska republiken	1.3.2007	Panama	1.1.2000
Ecuador	1.1.1996	Paraguay	1.9.1998
El Salvador	1.3.1999	Peru	1.1.1996
Estland	1.6.2002	Polen	1.10.1995
Filippinerna	1.11.1996	Portugal	1.7.2004
Finland	1.7.1997	Republiken Makedonien	1.4.2009
Frankrike	1.10.1998	Rumänien	1.5.1995
Georgien	1.8.1999	San Marino	1.2.2005
Grekland	1.1.2010	Schweiz	1.1.2003
Guatemala	1.3.2003	Seychellerna	1.10.2008
Guinea	1.2.2004	Slovakien	1.10.2001
Indien	1.10.2003	Slovenien	1.5.2002
Island	1.5.2000	Spanien	1.11.1995
Israel	1.6.1999	Sri Lanka	1.5.1995
Italien	1.5.2000	Storbritannien	1.6.2003
Kambodja	1.8.2007	Sverige	1.9.1997
Kanada	1.4.1997	Sydafrika	1.12.2003
Kap Verde	1.1.2010	Thailand	1.8.2004
Kazakstan	1.11.2010	Tjeckien	1.6.2000
Kenya	1.6.2007	Togo	1.2.2010

Turkiet	1.9.2004	USA	1.4.2008
Tyskland	1.3.2002	Venezuela	1.5.1997
Ungern	1.8.2005	Vitryssland	1.11.2003
Uruguay	1.4.2004	Österrike	1.9.1999

509/1997

Förordning

om nämnden för internationella adoptionsärenden i Finland

Given i Helsingfors den 30 maj 1997

—————

På föredragning av justitieministern föreskrivs med stöd av 20 § 3 mom. adoptionslagen (153/1985) av den 8 februari 1985, sådant detta lagrum lyder i lag 175/1996:

1 §

Nämnden för internationella adoptions- ärenden i Finland (*nämnden för adoptions- ärenden*) skall

1) insamla och förvara material om främmande staters lagstiftning angående adoption och internationell adoptionstjänst samt på begäran lämna myndigheter och adoptionstjänstorgan uppgifter därom,

2) följa med den internationella utvecklingen i internationella adoptionsärenden,

3) följa med hur den konvention om skydd av barn och samarbete vid internationella adoptioner som ingicks i Haag den 29 maj 1993 (*Haagkonventionen*) tillämpas i Finland och vid behov vidta åtgärder för dess tillämpning,

4) samarbeta med centralmyndigheterna eller organ som sköter en centralmyndighets uppgifter i de stater som är part i Haagkonventionen i syfte att uppnå de mål som uppställts i konventionen och för utbyte av den information som avses i konventionen,

5) för bestämd tid godkänna i 21 § 3 mom. adoptionslagen

(153/1985) nämnda utländska adoptionstjänstorgan med vilka finskt adoptionstjänstorgan får samarbeta, och återkalla tidigare godkännande,

6) bevilja de tillstånd till adoption som avses i 25 § adoptionslagen,

7) avge de utredningar som avses i 44 § adoptionslagen samt de utlåtanden som avses i 45 och 46 §, 47 a § 2 mom. och i 50 § 2 mom. adoptionslagen samt de utlåtanden som avses i 7 § 2 mom. adoptionsförordningen (508/1997),

8) sköta de uppgifter som enligt Haag-konventionen tillkommer en centralmyndighet och som inte i lag, förordning eller genom beslut av social- och hälsovårdsministeriet har anförtrots att skötas av ett annat organ, samt

9) förelägga social- och hälsovårdsministeriet initiativ och framställningar för att utveckla den internationella adoptionsverksamheten.

2 §

Om nämnden för adoptionsärenden har beviljat tillstånd till adoption

med stöd av 27 § 1 mom. adoptionslagen, skall i tillståndet antecknas att

1) adoptanten har konstaterats behörig och lämplig som adoptivförälder, samt

2) adoptanten har tillhandahållits internationell adoptionstjänst och adoptionsrådgivning.

Om nämnden för adoptionsärenden har beviljat tillstånd till adoption med stöd av 27 § 2 mom. adoptionslagen, skall i tillståndet antecknas att

1) ett utländskt organ har konstaterat att adoptanten är behörig och lämplig som adoptivförälder,

2) adoptanten har fått nödvändig rådgivning i den stat där han eller hon är bosatt, samt

3) enligt av adoptanten företedd utredning har barnet tillstånd eller får barnet tillstånd att resa in i den stat där adoptanten är bosatt och bo där permanent.

I tillstånd som avses i 1 och 2 mom. skall därtill göras en anteckning om tillståndets giltighetstid och villkor eller begränsning som avses i 27 § 3 mom. adoptionslagen, om villkor eller begränsning har uppsätts.

Tillstånd som avses i 1 eller 2 mom. får på begäran av adoptanten utfärdas på engelska.

3 §

Ett tillstånd som har beviljats med stöd av 27 § adoptionslagen skall sändas direkt till det adoptionstjänstorgan som har tillhandahållit adoptanten internationell adoptionstjänst.

4 §

Nämnden består av en ordförande och en vice ordförande samt ett tillräckligt antal andra medlemmar. Var och en av de sistnämnda medlemmarna har en personlig suppleant.

Nämndens ordförande och vice ordförande skall vara företrädare för

social- och hälsovårdsministeriet. Av de övriga medlemmarna skall åtminstone en företrädare utrikesministeriet, en justitieministeriet, en utlänningsverket, en sakkännen domen inom det kommunala barnskyddsarbetet samt en sakkännen domen inom forskning och utveckling av socialvården, vartill en medlem skall väljas från varje av social- och hälsovårdsministeriet godkänt adoptionstjänstorgan. Vad som ovan bestäms om medlemmarna gäller på motsvarande sätt deras personliga suppleanter.

Majoriteten av nämnden skall utgöras av företrädare för myndigheter.

5 §

Statsrådet förordnar ordförandena samt medlemmarna och deras suppleanter för högst fem år i sänder. Social- och hälsovårdsministeriet utser en sekreterare för nämnden.

Nämnden är beslutförför när ordföranden eller vice ordföranden och minst hälften av de övriga medlemmarna är närvarande.

När nämnden behandlar tillstånd som avses i 1 § 6 punkten, är den dock beslutförför då ordföranden eller vice ordföranden samt de medlemmar som representerar sakkännen domen inom det kommunala barnskyddsarbetet och sakkännen domen inom forskning och utveckling av socialvården är närvarande.

6 §

Angående nämnden gäller i övrigt vad som föreskrivs om statens kommittéer.

Närmare anvisningar för nämnden ges vid behov av social- och hälsovårdsministeriet.

7 §

Denna förordning träder i kraft den 1 juli 1997.

Genom denna förordning upphävs förordningen av den 8 februari 1985 om nämnden för

internationella adoptionsärenden i Finland (155/1985) jämte ändringar.

Den nämnd för adoptionsärenden som är tillsatt när denna förordning träder i kraft fortsätter till utgången av sitt mandat. Till nämnden skall dock förordnas en i 4 § avsedd

medlem som företräder utlänningsverket.

Åtgärder som verkställigheten av förordningen förutsätter får vidtas innan den träder i kraft.

Helsingfors den 30 maj 1997

Republikens President

MARTTI AHTISAARI

Justitieminister *Kari Häkämies*